

Krapil, J.



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kollektiv

l. divadelní soubor

J. Kvačil Svob Nov 29/8 145
= NR 29, 136



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Chrematomyma z antroponymu

176 " Souvlast se jindy dvojitými při slovovalné
je formou
Spartak, fionyr, iudic, iljusi, ~~iljusi~~ sohaj (vetrou), maues
del. nezivot.

hovor. Soupis si spartak // -a
poridit si maues // maues
ale take u chrematomyma nepochazeje
z antroponymu
indi studny // -a
obrazne' zkratka, expr.

177

BRÁVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM
Jazout 3

Justi- ve jmen. předělatu
"améle' nezby' "
je pravdou
je chybou

sp. - a

Lučan NR 44, 140 (agst.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Kvantita

"V některých typech odvozených slov není rozdíl mezi
mezi bratrou a dleňkou samohláskou ... to tabečně
vyhranění. Proto případně odchylky od pramě
přede psaného pravidly ... nelze považovat
za chybu, ... "

Kuchař - Jastouk 3, 62

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

- hávy polli osob
173 / učova'ni žirofuvst
poslouchat Dalibora číst Lesedivského pováře
odebírat mladé štebníky
174 při ztrátě motivace odebírat Lumír // Lumír

Kucharský kout 3

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM



Návrhy kláves podle živých bytostí

974 ~~Bau~~
Spartak, Tatrau zpras. neziv.
porazit Spartak

Bau'g, Slovan ve sport vyjadrovani' zivot. // nezivot
porazit Bau'ga, ale vhodnejsi je Bau'g
proti Bau'ku, nespis Bau'kovi
zprac' se uobrance zivot-judnem

975
2. sg. Spartaku; koloban' Bau'ku // -a
cinovat Sokola, v 4. sg. obvyklejsi porazit Sokol ...
podporovat Maues(a), poslouchat Moravan(a),
pouvat jakosi slov // -ku
Kuchař Jazdoub 3

Nezina předněly - pojmenování život.

170 draci, špáci, vli, houčci, medovci, oslíci
střanáci, panáci, sukuláci
asfaltová holubi, bězíci železi

171 Soupis kupačů houčci
postavit panáci

172 1-pl. houčci II - čky
panáci II - ky

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Kučar Jazkoub 3

Prochýlování ten-příjemní cizích plovoucí

302 prochýlování

303 výjimky : umělé (Greta Garbo), umělé (Dolores Ibarruri), Aide. sportovní (Lina Dumbadre)

J. Luchár NR 36

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Slovesa kolísající mezi sazet a front

bydl^{it} et, han^{it} et, mus^{it} et, síl^{it} et 3. pl. i' // eji'
chyb^{et} 'x -it

Kučer Jazkoub 3 333

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Slovesa vol'sajici mezi sačet a trčet

332 PČP před 57 : hov'ět, čumět, zmit, pdit, dlit

58 : + (př) slusět, puchvít, (za) smet, cívět, bujet,
čubřet, cěpenět, dřivět, rozpruět, (o) mdlit,
řijet, újet
sokvišet, xavšet, ualžět, / xalžět

333

Kučan Jazdout }

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

žbrably s polit. hant.

polit. tr. &, děln. prof., kul. prof., agit. prof.,
ofas ...

Lučar NR 44, 141 (agit.)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

^v
životnost x neživotnost

767 ukažatele' x - tele

novci x - ce

vrtaki x - ky

lebouni x - ny

rohoutci x - ky

lenoši x - chy

fajáci x - ky

vyštriedu'ci x - ky

bežci x - ce

hadi x hady

berani x - y

analyzátoři x - ry

Kučar, Jazfont 3

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-ant

bluchant, slepant

„emocionál. zabarvené“

Kuchař ND 56, '73, 54



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-árna
pisárna, umyvárna, kálicárna
Kuchař Joz Kouč 3, 61



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-ar, -ar

slang. → spis.

dopravár, dráhar, jamař, kolejar, lampár
obramstovár, sruvčar aj. (Horní díj slovník terminolog.
761)

PS: nezachytil nebo označil jako slang.
SSJC: některé uvádí jako ~~slang~~ termíny
(lauořar, forubár, prařar)

tež v leutnictví, sportech aj.

Kudeř - Roudný NR 48, 65, 140

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-at

s dlouhým / kratším V od 37

str⁽¹⁾hat, zdv⁽¹⁾hat, oc⁽¹⁾hat se

Kucharský kout 3, 61



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-č

s dlouhým V od 37

přířezac, vyřezac, vyřezac
svarec, řidič

duchovní Jízdní 3, 60

-č s krátkým H dlouhým V od 37

určovací, ochutnávac, vyvolávac, slevac,
přednášec

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ, 69
MUZEUM

- dlo

s dlouhým V od 37
ohrívadlo, odpočívadlo, přijímatlo,
hřídlo

Kuchař Jazdout 3, 60

s krátkým // dlouhým V od 37

uhývadlo, dřevěné hřídlo

t. 61

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-ec

dělnec, nářobnec, sčítanec, od - , uocněnec, od-
ledoborec, toupe'doborec, obrudnec
roubovanec, říščenec

v PČP 37 živ. // neživ.

Kučkař Jazkova 3, 169

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

⁽¹⁾
-ik + ar

⁽¹⁾košířar, ⁽¹⁾úvodnířar, ⁽¹⁾rybnířar

Kudřar-jarkout 3, 67



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

~~200~~
1/1

-it // -uit

odvozduš(n)it, odbrvit // odkrevuit,
odmaršovat // odmaršňovat

Kuřava NR 53, 70, 63

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-ovat s dlouhým V
od '57 ryhovat, ryžovat, dylovat, žalařovat
s krátkým // dlouhým V
osídlovat, pře-měňovat, měřovat

Kudarc Jazkoub 3, 61

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

- tel

168

čítatel, jmenovatel, dělitel, učenitel ...
ukazatel, učovatel, označitel, rovnatel
činitel, nositel

vešinou odd. termíny

složovací život. // neživot. podle PČT '57

Kuchař Jazkova 3, 168

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

- tel

s dlouhým V od '57

obhlížitel, ^{peroj} na jímání, oblékač tel

Kučer Jarkov 3, 60

s ~~krápnem~~ dlouhým V od '57
odesílatel, ~~zasilatel~~, ⁽¹⁾ posílá latel,
příspěvatel

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

61

-telny

s dlouhým V od 57
výpovědní

Luhov Jaz. Kout 3, 60

s dlouhým V od 57
postrádatelný, ovládatelný, obyvatelný

to 61

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-ivo

suivo, tivo, feivo

o zinem' starého suffixu

"formatu' prohledel pro pojmenování 'aktivních let'"

Lechar Foudry, NR 48, 65, 138



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

administrovat
„kauč.“

Kuchař NR 44, 141 (agid.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

bacil, mikrob

2. sq. - u // - a

1. pl. - y // - i

PCT 58

Kuchar Jazkova 3, 169-770



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Banič¹,² -u || -a

lež Slovan

3. jen -u

4. Banič

(citově kabarov. -a, nevlad.)

Knihár NR 41, 238-9



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

korováč buba

život. // neživot

Kuchař Jazkova 3, 172



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

čára, dráha, lípa, bláha, lžice

59 v 2.3.6.7. pl. bráthost i dělla od 57
v 7. 59.

60 XV síla, rána, práce - jen bráthost
Luchari Jazkout 3,

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

da'wa

'57 2. pl. da'wa 1/ da'wa

Kuchař Jazkova 3, 57



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

divačka

slovo existovalo v j-ě "přelohy slyšely 'potenciálně'
zaklíně ualo kossičeno, ale televize vybrala 'přelohy'
podmínky

"pluě spís."

Kuchař NR 43, 248

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

de²

"kastar"

Lechar NR 44, 140 (agit.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

efektivní X efektu
Kuchár NR 40 180-1



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

šlůra

157 2. p. for // für

Kuchar-Jazkout 3, 59



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

hy' // hi'

hyje // hije

PCT 157

Kuhajazkout 3, 23



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

jablka

57

2. pl. jabek 11 jab-

ku chavi Jazkova 3, 57



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

jedinec
jednotlivec při označování neživých věcí
uzus láva přednost tvarem životným
Kachan NR 55, 272, 55



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

110 jednodušší provoz

7

nevhod. ani z důvodu věcných

spr. provoz bez přívodů, nejvýhodnější: bezpřívodový

Kch NR 45



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Šapry

živé šapry // porcované šapry
u Haška: smažené štrúčky

Kuchár Jaroslav 3, 172

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kora mozečeva'

teru.

zast. m. - u -

Kuchař Jazkout 3, 58



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

horal

živocih: horáči
předmět: — y

|| — e od '57

Kuchař Jazkova 3, 170



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

krejčá, šáci, přívěci, výběrci, průvodci aj -

222 2. pl. - ích // - í

3

u masr. zast. . . .
u fem. běžněji

5

Društvo krejčů - náves archeizován
běžně - ích

Kuchař Jazkoub 3

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Krejčová, přichylená podoba Ee Krejčí¹

|| Krejčí²

Kučar obhajuje²

Kučar NR 54, 71, 160

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kykyryčy' // kikičiči'
PČP '57

Kuchyně Jazkout 3, 23



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lavice

vrstva, sloj

"silně zrašťová" , není v odb. slovníku

L. Láva

Kuchař NR 37, 209



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lávka 'dil plá'stu
rubany' samostatně term. lavování
poučkat jako termín

Kuchař NR 37, 201



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

linie strany za vybudování socialismu
"hant."

~~Kuchař NR 44, 147 (agid.)~~

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lisaj

PČP 57

spojovano s lisy
spr. samovolnosti s lisajem

Kuchařská 3, 22

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

malocasto

„ Složeniny typu m- jsou svou rozlišovací schop-
ností pro terminologii výhodné. Vzájemný
vztah jednoblokových částí složeniny je těsnější
a přirozenější při d. j. - svou formální změnou
upozorňuje na zúžení vlastního širokého význa-
ku, i když si svůj základní významový
smysl ponechává. Slouží tedy tyto složeniny
významově jednodušeji a přesněji odbo-
rých pojmenování.

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM
Kuchař NR 38, 69

vealo traktor

výhod. pro tereni

Kučera NR 38, 68



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

1
misa

57 2. fl. mis // -i -

Kuchař Jarkov 3, 59



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mistrů uhlí'

182 spr. mistrů malířů', hřebel, hlubraučas vestalci'
- činnost, pracovní obor

metonyu: leti pohláděch, vedřez:

mistr pera, j-a, štetec, dláta, varočě

nevhod: mistr lize, mistrů uhlí'

183 vlit postiny

J. Kuchař NR 39

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

najít se na plánu
„schůzov. hand.“

„uobdu“

Kuchár NR 44, 140 (agid. -)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

naučitel olázen

„schizov. kautyčka“ „moder“

Kuchař NR 44, 170 (agid.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

116 jednoslužný' provoz 'v dopravním prostředku slouží jen jedna osoba, řidič'

"naprosto neobvyklé a nespr.

7 nem' uapr. jednocísa výška

dvoujedne' kuto
spr. provoz bez přivodčůh, nejvýhodnější: bezpřivodčový

Kch NR 45

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obezlička
"laud."

Kuchař NR 44, 147 (agit.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odmaškovac

schwa'leno

Kuchař NR 44, 309



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odstavovací

l. odstavovací < odstavovat

Kuchař NR 13, 70, 63



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odvisek od čela
"papírové"

Kuchař NR 44, 140 (Agis.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

olympiou 8

"aktou' u' castu' 8 olympijsk' her"
jeu slovnice: vitez — " —

J. Kuchar NR 40 59



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Oproti 3

"zastar." 4

Kuchař NR 44, 140 (Agit.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

orgán dopravní, soudní

trasy keživot.

obec. čes. : dopravní orgán

Lichár Jaroslav 3, 171



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

organizace 'torbov'chovy'

"mechaniky Foviene"

Kuchař - NR 44, 140 (agit)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ostaršit // u-

uznat dorostence za uchopudis brat za vyšši'
vekovou kategorii

"nevhod."

spr - přeradiť do vyšši' sportovní' kategorie

Kcl. NR 45, 128

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

pancéřovka < pancéřový vl. protipancéřový
vabradila pancéřovou jíst < Panzerfaust

Suchar Jaz Kaut 2, 115

57



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

patet^v

term. 'osa kosky'

část. m. -a-

Kuchař Jozková 3, 57



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

plamenomet

sr. tvoreno, sr. uminomet
kulomet

podnet: ozhenet

Luchav Jaz Kout 2, 115

57



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

polyp

živacích : — pi od 57
nemoc : — py

Kudhar Jazkoub 3, 170



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

postavit problém
„schizov. hant.“

„moder.“

Kuchař NR 44, 140 (ageit.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

53 postgraduální < účastní postgraduálních studia
"kvečující"

4 rovněž: postgraduanti
podle diplomant i slovo postgraduanti
vhodnější, i když jsou s nimi podobné
Kučerá NR 56, 73

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

199

v případě 2 větrů uva obraznosti

Kuchař, k rodové shodě godstarych
Jasen, NR 42, 59



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

250 Reagence
nově utvořeno v čes. s slove reagovat
viz ugovat - urgency
konkurovat - konkurence
251 vylnout se vjem. reakce (zřejmě činitel)
nem' třeba slovo reakce nahrazovat slovem

Reagence
Kučer NR. 47, 251

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

rozetnout

"hand."

Kochan NR 44, 147 (agot.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

robot

práv. jen život. viz PS
stroje : neživot. 'kuchynské' roboty - převládá'

Kuchař Jaz Loud 3, 177



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

rozšířené si co

+ schizov. kauč.

1914

Lučavič NR 44, 140 (ag. it.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

rychlá obrábění

— taoba, — ražem', — vyřem

vyhod. pro term.

 Kuchař NR 38, 68



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Samopal
- vyř. - uš
sp. tvořeno

Kučer Jazkout 2, 115
257



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Samovyprávání // rychle - prostředky
schváleno

Luhačovice NR 44, 309



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

sestavat

"papier."

Kuchař NR 44, 140 (Agit.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Sirup, sirov
TCP 57

spojování se sry

syn. sirupus z arab.

-i- v evr. jaz. : rus, něm, fr., it., sloven.

Kuchari Jaz Kouč 3, 22

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Skála, tráva, bráva, vráva, žába
od '57 v 3. 6. 7 pl. a // a'
x bráva — " — jeu — a —

Kuchař Jazdovc 3, 59

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

sliva

'57 2. pl. sliv // sliv-

Kuchař Jaz Kout 3, 59



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

slaršina

knihu prijaty jako dar
Kucharská 2, 196
157



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

slavat v různých spojeních
"papír."

Kuchař NR 44, 140 (Agit.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

stavět x stavit

vlaký stavějí

x staví se u bratra 'zastaví se u učes'
doz.

vlak stavil 'zastavil', častěji ~~na~~ ^{se} Mor.

Kučerův Jaz Kout 3 333

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

šramací stroj // šramáčka // šramadlo // šramovka
200 // šramra // šramováčka

PS

201

verfis.

l. brázdící stroj // brázdíčka

Kuchař NP 37

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Sturmovat, Sturmovatina
"haut."

Lučarň NR 44, 141 (agit.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Šturmovská
37 proníká do cís.

11 Pampanejská
v kúš.

důvody proti: Šturm, v cís. Šturmovat respiz.
- štiná od jmen osob. (gajdovština)
neexistuje šturmovský

Kolár NR 35, 39

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

talent

stejn. neživot

ob. čes. vyjme ční talents

Kuchař Jarkoub 3, 171



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

tauroboruís = "bori" taury
prijato do terminologie

Kučiar Jazkaut 2, 115

159



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

tento samostat. užívání "

resp.

Kuchyně NR 44, 140 (Agit.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Tesla

↳ technika slaboproudá'

↳ Nikola Tesla

dues dell. podle Engel: práce v Tesle

Kucharský Jazkoub 3, 178



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

177 Turista nezvyklé pojmenování cest. org.

« vzor předloha
nelze vycházet z podoby Turist

9 v od. úřadu podle zjevné: pracovat v Turist
nejlépe i v podniku Turista v nominativu jmenovací

Luchaví Jarkov 3



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Turista Slov. 102 Hanta, Tandista, Sverma

305. žádost narodnímu podniku Turista

6 expn. přát Turistovi

~~Suchar~~ NR 42, 306(N)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

zajistovat u Soly na továrnách
„haut.“

Luchan ~~NR 44, 147~~ (agit.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

uschopti f koho
frac. slang ,

„nepravdělný posun významu

Kch NR 45, 128



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

velrodiel

- výkresy, - líčen, - prodijna, - odobrel

- výroba

výhod. pro terem.

Kuchár NR 38, 68

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vracivý obal

124

nesfr. vracovitý (neexistuje slovo vracovat)
sr. pracovitý

5- reobod. vracivý, -ivý obzč. výzvu. činný: léčivý
světivý

sfr. vratný, sr. pitua voda
chovný dobytel

Kuchař NŘ 43

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vrubovka

200

asi pod vlnem pol. na Ostravsku
Kus. jinde

neexistuje vrub, vrubif

1 l. brázdici stroj // brázdice
Kuchař NR 37

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vybušina

„výtěčně udržovat v čs. národovci“
léze: vybušina

Ludian NR 47, 6



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vyhodnotit problém

„schůvov. hart.“ „widel“

Kuchan NR 44, 140 (agil.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vyhrážka // vy- od 57
vyhrážky // bi-
Kučerý Joz Kouř 3, 61



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vypovězení

výhod. pro tetu.

Kudová NR 38, 68



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kafrčičinů,
"paprčkové"

Kuchař NR 44, 140 (Agit.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

záviset od celku
"papír."

Kuchař NR 44, 140 (agit.)




MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Kz



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odpovídat za nesprávné vyhotovení dokladů
l. za správné evulí včetností

 Ly NR 38, 62



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

L



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

l.



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Atribut neshod. (subst.) m. shod. (adj.)
[ve sbla oken m. okeni sbiziovski] -> l. NR 2, 78, 82 (P)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Cizí slova v poezii

L. NR 2, 18, 80 (Střelová) po vyřazení v poetice. textu

„zaflava cizích slov jest současně k této laciné výzdobě, majíce badatelské
záhady vyššího, nad vědeckost formálních j-a, přístupného jen
zasvěceným“



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Slovoled v poezii

L.NR 2, 78, 81 výtka' Skřivánek volne' uadla'da'ni' se slov ve větě
a to zvl. se slov jednoslabičných

<vína cít v blánu na rtu méni, u. méni na rtěch cítí vína v blánu >

"O slovoledu má' vůbec náš básník? [Skřivánek] míněni' - a není v tom bohu-
žel zase saku, - že je s ním možno dělati, co rovně lebu, a že vyjít' slov
kafíka vyzádný slovoledu co nejmenší přirozeně" ~~1.81-82~~

<slýchá hlasy zít jlavců rosmem vodstev ferejemi, asi zítí
ferejeme vodstev hlasy rosmicých jlavců > 1.81-82

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Slovesník - autografická veshod. frotolárka
čarké u štráždělné < Babelu deor deti v uoi narozene, u. deti deor
l. NR 2, 7/8, 82 (P) > ^{babylonské}



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Substanti vizovaná' adj. neutr. na -o

zbyteční' poezie: šepitý tajemna (l. NR 2, 78, 80, P, Strážovský), žár věčna (t.),
rozmetání' bronchua (t.), dřívější sil děsno (t.), ozlatěte růžovo (t.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

čís.
Cis

zbytky' fortisimus l. NR 2, '98, 80 (P, Střízovský)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Číně
[Číně čelem z vod m. Čínějíci' Společnosti' -> l. NR 2, '18, 82 (P)]



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

dalava

kytečín, poctivus

č. NR 2, 18, 80 (P, Skřivany)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

hled
zbytkův počinův l. NR 2, 18, 80 (P, Strážovské)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

chvěti se
chvíce, spr. chvěpici' l. NR 2, '18, 82 (P, Střelcovský)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kolisati m. z. se kolisati ('kolébati')
L'reme kolisa'jad baska m. kolisa' se (skřizně) > l. NR 2, '18/82 (P)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

lic f.

← nic -
v Tvou zahalenou lic

spe. v tvo'lice

strážovský >

č. NR 2, '18, 82 (P)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

uizeti

3-fl. uize' spr. uizeji'

střídavý: uize'

cest nepřetržitě uize'

l. NR 2, 18, 82 (P)

~~střed uize' funkce u uizeji' > NR 2, 18, 84 (A)~~



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obejmouti

inf. objat, spr-obejmout (u služovníků)

l. NR 2, '18, 82(P)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

oslov (osloveni')

zřetěnění foetibimus l. NR 2, 1/18, 80 (P, Strážovský)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

prach

zřetelný foliismus

l. NR 2, 1/18, 80 (P, Strážovské)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

palavý
↳ p-y zář → obyčejný foetismus l. NR 2, 1/8, 80 (P, Strážovský)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

plam
z hřecín, foetisams

l. NR 2, 18, 80 (P, Strizom 4)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

provoza
Zp-a uvali u. prava (vizovs, > l. NR 2, '18, 82(P))



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ret, 2. retu u. retu ...

↳ svjete retu u. retu skřizovky → l. NR 2, 18, 82 (P)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

115

zbytkový foetivimus

l. NR 2, 18, 80 (P, Skřížová)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

sledni'

žyt. početník

l. NR 2 18 80 (P, skizová)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Smelati. Soleno

smelati 'salinaty'

sfr. sklácti, slybati

l. NR 2, 18, 82 (P, stizovni,')



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

sub^v

zbytkový počet kusů

č. NR 2, 18, 80 (P, Strážovský)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

^v
šer
střední jehlicumms c. NR 2, 18, 80 (P, Stoužovský)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

slar

zbytků foetismus

l. NR 2, '18, 80 (P, Str. 200 v)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

tisícletý spa. tisící-
[dubii tisícletých stromů] > E. NR 2, 18, 82 (P)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

10^{iv}
fran

< ruda' hlatu > obecný foetismus l. NR 2, '18, 80 (P, Střížovský)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

funkci se
[rukou sepnatých se funkcí les m. tmejší] ^{skitování!} > l. NR 2, '18, 22 (P)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

such *rhynchus foeticus* l. NR 2, 18, 80 (P. Střizovský)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

v-4 m. přímých předložek

↳ v rem noc ... fadla, m. na kemi > l. NĚ 2, '18, 80 (P, skřizomli)

↳ balon poután v filii forob m. 8 filii > _____ u _____

↳ orel přifantany v nála > _____ u _____

↳ káva v tyc se vesi > _____ u _____

sgleci
pocitany



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

v 6 u. přesněji, či předložek

z speciál fotokamery

Čad' se fotafi v obřem ráhem u. za obřasámi > p. Nč 2, 18, 80 (P, čit' 2004)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

věsiti

<šepky z věsi, sp. věsejí stávkovské> f. NR 2, 18, 82 (P)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obaliti - zabaliti

zřetelný foebismus (obaleny' v stínu uradiu → l. NR 2, 18, 80/P
stříž 8/17)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vichor

zřetěný' foetismus l. NR 2, '18, 80 (P, 86, 2008,')



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vláti
3. sq. plá' zbytkův foetissus l. NR 2, '18, 80 (Stužovky)
P₁



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vouěti

[aleji' vouěci'ch jablon' u. vouěj'it'ch st'ozon'z' > l. N. 2, '18, 82 (P)]



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Zabráhiti-co, sp. činnu

(Zabráhiti výhled m. - u Střezovky) l. NR 2, '18, 82 (P)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

zást^{va} f. m. zásti'

< v fekle - v láisce či ve zásti vzteklé m. ve vzteklém zásti štěstí >

~~zást^{va} zást, sp. me' zásti' > JL NĚ 2 147 B. l. NĚ 2, 18, 22 (P)~~



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

zdáti se byti čím sp. bez byti
Sp. se kapitalem zdáti byti ztraceným Slovany! > l. NČ 2, 18, 82 (P)
~~Sp. se zdáti se byti jedinečným dělem, sp. efos, jak se zdá, bude > 2 152 N~~



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

2 rad

Hylocichla ustulata L. NR 2, '18, 80 (P. Skříšovský)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

202

zbytečný' foetivus

l. NR 2, '18, 80 (P, skizová)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

krati.

3. sq. era'

z Gledný foetismus

p. NR 2, 18, 80 (P. S. 2011/2)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

zslápnouti u. za —

< Ede ji [slu] zslápnue noha cizi' služobní, > L. NR^v 2, '18, 82 (P)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

žítad 'odstamtud
žlytečny' jočtísunnus

č. NR 2, '18, 80 (P, Stúžovčy)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-2



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Předložky nepřívodní

„záliba ve výzorech významu frazdušch, valkou netřáson
... foelle uedu. vzoru ulitych“

„oni' sloh namuze zřetocně rozplizlym a uředně
rozbrědlym“

jomoci², vlivem², z důvodu², za účelem²
pro účile², vzhledem k³, v případě², prostřednictvím²
následkem², při procesu², při příležitosti²,
přoběhem² ...

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

NR 6, 23 (0)

Cenu

za cenu čelo

< dočasná ohebnost >

sp. - aby jí bylo dosaženo
(jeu)

|| aby se stala ohebnou

- C. NŘ 6, 22(0)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

čtené na zvoně

l. čeratel

l. Nůč J, 58



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

dělnec

podle Prav. živ.
často se ~~chápe~~, jako neživ.
užívá

— l Nač 5,62



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

deřitel

podle prav. živ.
tendence k přep^č mezi neživ.

— l. No 5, 62



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

důvod

z toho důvodu, že

žof.

žof. - z toho důvodu, že // proto, že

— č. NR 6, 23(0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

děvod

z děvodů čes
<lake> , l. pro ~~fl~~ laci zft.

- l. NR 6, 23 (0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

hrěbčičů (dřevěná věbec)

X hrěbárna (je pro odstavená hrěbata)

X hrěbčinec (je hrěbci)

— e NÚC 5, 62

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kvuli 3

8 vuli u'sfoře seruu.

sfi. fro u'sform // 2 u'sfoř

NR 6, 22 (0)

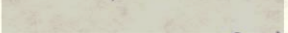


MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

malodráha

Kleinbahn

Zst. u. drobná // menší dráha



— p. NR 6, 19 (0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ledoborec

zřejmě sblouvat živ.

snad bude změněno na neživ.



- l Nuč 5,62

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mimo² <olova>
sp. mimo⁴

č. NR 6, 18(0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

06 u. S7

brusle. stopenost

< umouření o dřevě seřídě >

< chabče o zdech z blata >



-l NR 8, 15 (TF)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

o-6

ve zvl. zál. u odb. spis-u, "na'stue"
vliv brunicové uarity, šliva se ležela firdl. s

< vedem' o uzdeu uafeti, sp. s uzdeu >

< loze o tlouste asi dvou prumeru, sp. z tlousti >

< pucika o site sloupi u vrcholu, sp. silna' jadro >

— l NR 6, 18 (0)

lode o delce 60 m a fouore 170 cm

sp. 60 m dlouhe s fouorem 170 cm

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

— l NR 7, 211 (0/1)

následkem toho

většina formů vnařá n- em pořozemí Sabelu,
l. pořozemím // z pořozemí ... > 288.

— l. NR 6, 23 (0)

n- em změň

germ. infolge, sp. fos změň

— l. NR 7, 214 (0)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obled

s o-em na co

sem.

<na napěti>

<na svoji bezpečnost, spr. podle
spr. pro svou bezpečnost>

— l. NR 6, 21 (0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ohled germ.

v tom s-u, spr. v té věci // po té stránce

— l NR 6, 21 (0)

[v ohledu vojenském poloha Prahy byla výhodna] germ.
spr. vojenský // se stanoviska vojenského ...

— l NR 7, 213 (0)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Ohled

^{Serun.}
v o-u bezpečnostním, sfi. pro bezpečnost

- e NR 6, 21 (0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ohled

z o-u cího

↳ židé se hlásí za Čechy z o-u obchodní prosperity >

ženu.

sfr. ↳ protože to prospívá jejich obchodu >

- ENR 7, 213 (Op)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

opominuati + ief.
<uctovati>

syn. opomíjeti, zapominuati.
= nedob. & opomenouti
slc. 'zapominuati (o dluh), připomínat, vyčískat...'

-l. Nác 5,22

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

početní výkaz, stav (byl' se stavu)
X početní bojny

— l. n. č. 5,64



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

fomocí'2
zřst.

hloubení' di'ry p-i' lopaty, ~~zř~~ l. lopatkou

- l. NR 6, 23 (0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ponosc

za fonosi čeho, l. instrumental

— e NR 6, 23/0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ofoti 3

↳ o-i Starému městu je v návztově

sf. foti - NR 7, 27 (OK)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

fw⁴ čas.

data fw rož, spr. na rož // 2 rožem

- e NR 7, 211 (Op)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

prostor dříve byl

< olejov. obsah by mohl p-ím žezem zvládnouti,
s. žezem (čudý) > 298.

— l. NR 6, 23 (0)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

pro^y

asi germ. v účel. vzem.

- < pro tato vedení se užívá samy, sp. na tato >
- < spojky pro jedno du che' drátů, sp. s drátom >
- < kabel určený pro napájení, sp. s napájením >

NR 6, 18 (10)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

proces

pro p-u tordauiti, 286-u. pro tordauiti

- 0 NR 6, 23 (0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

průvad

pro p., že by < se více chtěly stavěti hodnoty >

l. byly se

288

PNR 6, 23 (0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

früher
v p-ě fotky Sabel se chrání, l. podle fotky
28. // je-li toho třeba

— l NR 6, 23 (0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

konvovod
Rohrleitung
2 Gb. in. Jötrubi

— e NR 6, 19 (0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

rukojet

„zdo Solens“ in. „stare a spravne Kuzoveti“

— p. NR 8, 19 (TFR)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Spoleupisobiti:

germ. fochle mitwirren

< s všeobecnou folobou města unni' spoleupisobiti 'zvláštun'
neb místní foloba >

sp. unni' pisobiti zároveň také'

- l. NR 7, 213 (Op)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

stavěti se k tomu požadavk

Lýkovi stavěti se k tomu požadavkům >

nespr.

-l. NÚČ 2, 23, 63

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

strana

se s-y roho

↳ vyssá vální se strany město se (včetně) >

germ. von der Seite
sp. od²

— E. NR 7, 214 (Op)

hraní se s-y úradu

viz NR 6, 190; město² &

E. NR 10 16

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

torpedo borec

sblouvat živ.

snad bude změněno na neživ.

— l NÚC 5,62



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

trubovod Rohrleitung

288. in. jobubi'

— E NR 6,19 (0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

účel

pro účel celho

26st.

<stojani používa se dřeva> l. na stojany

-PNR 6,23(0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

účel

za účelem ceho

< docílem větší stability > 288.

l. pro větší stabilitu

— l. NR 6, 23(0)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

u^šor
na u^šor čemu

Části velkoměsta rostou jedná na u^šor druhé ->
Sfr- na u^šoru // na s^šodu, niš. 'na koubu'

— ENR 7, 215 (Op)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

upřesnit

podle knihy o spálosti

- z NÚC 5, 40



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

✓ věcná' seznam, rejstřík ('byla' se věci')

X věcný' důvod, věcná' forma^{kválita} a j.
viz Prav. 24.

u nových fis. přeláda' v obou významech
věcný'

- 0 NÚČ 5, 64

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vedle²

< v. rozřazu >

sp. fočko

- ENR 8, 19 (T_{Fr})
A. Procházka



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

sol² [Kostela]

sp. - Eolem // 0800

— l. NR 7,217 (OP)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

olivem² 288.

↳ jejich velkého zadrívemí, l. pro jejich zadrívemí >

- l. NR 6, 23 (0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vodič tepla

podle Prav. živ.
Tendence k přechodu mezi neživ.

— L.N.Č. 5, 62



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vzhledem k cennu

< k poměrně malé vzdornosti > 288.

l. pro malou vzdornost

— p. NR 6, 23 (0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vodotěsný

wasserdicht

zbyt. u. neprosodavý

— e NR 6, 19(0)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

v. v. 3
vúci

formou: v-i občanstvom, sfi-
centrálne fotolia vúci celé rúbi, sfi- uprostred

NR 7, 211 (OV)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

La² m. f. 6

„brusic“ stojenost

< zadržovala za každého ur. sniti skru >

< stávká se plachou za nejmenší přímé otáč >

— c NR 8,15 (TFF)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

základ

na z-e^v pruhu smutku, sfr. foček

- l NR 6, 22(0)

< na z-e nepravidelného sítěm se měst jest kžto stanoviti
hranici >

sfr. hranice měst se stanoví kžto, protože se nepravidelně
rozšiřují

nejde o základ

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

l NR 7, 215(0)

zpraveniti

"talové složeniny se -z- a slsem utvořeným
z fild. jmelna se vyrači' yni' fo tuctech"

"budeme se učit ~~směriti~~ i se zpraveniti"
v prav. velmi mnoho sly tohoto typu

— C. N. 5, 40

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-l-



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

maxací kniha

podle Schmierbelle
regr.

- l- Nč 2, 23, 32



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

naočné se o čem přesvědčiti

[sp. na vlastní oči]

~~_____~~ - P. Nuč 2, 23, 32



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

početný
p-e' fotize

Seitizovalus
[z pirobene' fove truostru'ni'ni fove ry]

- l - Nlic' 2, 23, 32



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

poručku čistiti co

[spr. na poručku]

- l. NÚČ 2, 223, 32



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

silowitua' lampa foelle Starklichtlampe

resp.

- e- Nuč 2, 23, 32



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

teplotě měřik, -a u.

podle Heiss Laufer
verf.

 - 0 - Nč 2, 23, 32



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

g.



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

okružní organizace
asi podle okružních a okresních
l. obvodů

l. NŘ 36, 187



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

organ živ. (2.-a, 3.-ovi)
"slang., ve spis. j-e nepřijaté"
lj. NR 36, 192



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Obvrační hodiny

je vhodné pro označování prodejní doby
správně jen tam, kde se něco skutečně obvra-
(např. 8. hod., 15. hod.)

spř. prodejní hodiny
otevíráno od / do

g. NR 35/40

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

republicánská organizace
z republikánů
spr. republiková

g. NR 36, 187



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

trest odnětí svobody
jednoznačně, l. uš. trest na svobodě

g. NR 34, 120



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

usne'sti co

newa' jg, Kott

doklady z S. K. Macháče, V. Křižáka, Ed. Krátn.

není nepr., ale běžnější je usne'sti se na čem

lj. NR 38, 64

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

L. J.



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Ariz. převod. odměn (doplňová)

galicismus < tatiček, hlavní obnaženou, vedle maninur >

JL NR 2, 18, 146
(Hemerova)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Metafora adj. odsouzená
-lesní vous 'jako les hustý' B (Heurvenová) J. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Metafora adv.

143 barvitě dojemně oči B (Kemperova)

144 ovocně chladná spizma

hostelně zamyslené poloze
fanečtí prostorná fidelna

těžké vrápy dobře do plátna... zabilily formilové ppi' filuz' Elid

145 ničlovci drobní julius
velce selenité brby, postavené müssové

fanicly se vrabečkové obřadují
dušičky na plav & zakournout
jezeru rozlehlí luda

odsonz. J. L. NR 2, 145

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Slovoled - autografice Bohaběj: rozvíteš fr. vlastku
v 4 kresmou zkrivených fr. stech (B. Henuerová)

učebky¹
y. 2. NR 2, 185



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

balvaně

(b. kůže... byti
odsoz.

B (Kemerova)

JLNR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

barvou modrý' blaufarbig?

< b. modré' oči >

odsouz.

B(Hemmerova')

g. p. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

doslačné 'na dohled'

< na totéž místo je d. blízko > B (Hennersova)

odbour.

J.L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

hladinu' (podobu' hladine') ?

< smutek zabil me hladinu' m' m' > B. (Heunerova)
odroz.

J. L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

hrati v Espanou
v Cerneho Petra

fr. aduz. prvoty' SK NR 2 147 B



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

chvěti se ceho
(otázky)

arch.

JL NR 2 146 B



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

jideluový
Lj-y' Koberec >
odsouz.

B(Hennerova)

J-L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

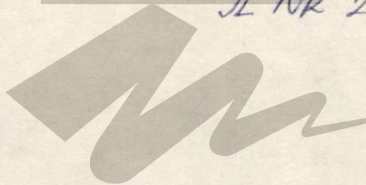
k³ + subst. děj. [účinek]

recés.

< zardila jsem svou bolestnou láskou do ustívek, vzdoru
& nedobyti >

< podobiznu vymalovanou mně & neformální >

II NR 2 147 B



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kostny' (jako kost')

<E-a' vybělena' nabota zdi>

B(Hemerová)

odsouz.
<E-ě hola' dlužba>

J. L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Erubány'

[přechoviti za jehlo E-y' dosah > B (Heuerova) odrouž.

J. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mezichodní 'Evry'
{m-a' dráha }
odsouz.

B (Hennerová)

J. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

rodlo služebnictva
odsouzeno B (Heunerova)

J. P. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vydliiny'
<u-a' ruka>
rdsonz.

B (Heuerova)

y. z. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nadlehčivě

<n. poždovizene' faže > B (Hemerová)
odsouz .

J. L. NĚ 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nadpodlažní s^čerbina

8 (Hennova) odsoz.

J. L. N. D. 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

napomenuti

napomenut holciču, sp. napomenut

SL NR 2 147 B



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

veselouckavý

[n-e' ticho]

B (Heuerová)

odsouz.

J. P. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

naspechany'

↳ postla uimo uue kněvne n-a' >
odsouz.

13 (Hemmerová)

J. Z. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

návraty

<n-a' cesta>

odboz.

B(Hennova')

J. L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nepřebíjatelny
< maj k y' ostych >
odsouz.

B(Hennerová)

J. L. NŘ 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nerovný

<u-e' zdesem'>

odsovz.

B(Hernerová)

J. L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

04 časově m. o 6

40 Střední den m. o - eho dui
na - y den NR 1, 17, 55 (K)

2 byval na faru svatě o zavěcený svatě patronův - sfi. o zavěceném
svatě // na zavěcený svatě JL NR 2 147 B



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obdivný
< ote'vtržem' >
odovz.

B(Hennerra')

Y. L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obhořelý' od slunce abgebrannt
B(Hennerová) Selsouz. y. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odřezovatí Savoru B (Hennersvá) odvozeno
y. L. NR 2, 18, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odsuzovací

↳ tvářiti se o. ↳
odsouz.

B (Hennersová)

Y. L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

okličný 'okličou rovná')
Lo-a' post > B (Heuerova) odsouz.

J. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

olešnický
[vička o-a' temnými brvami] B(Heuerova)
odlouz.

J. L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ozřejmiti co

< záře ozřejmila vnašející se frach >

odsouzeno

B (Hennersová)

y. L. NR 2, 18, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

plakati: česko
< učitelská Juliaova > arch.

JL NŘ 2, 146 (B)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

pléze od flitý'

↳ uovianý list, p. veličj) B (Hemichora)
odsouz

J. L. NR^v 2, 145



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

podhladiný

Stuha zakalovala více ve svůj podhladiný, nepřiznaný
fohyb > B (Heuerova) odsouz.

J. L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

poletané

Sp. prosvětlará' >

odrouz

B (Kemperová)

J. P. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

foveolátavě

< vzduch p. vonný hyacinthovou blážeností >
B (Hemmerova) volně.

J. L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

prebítě

Lunačova česka p. nachystava >
odlouz.

B (Hemerova)

Y. L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

predjiti cenne
spr. CO

< rozkaz j-u zuzvolomen, spr. rozkaz >

JL NR 2 '18 147(B)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

pretrárlivý
< p-e' váhání >
odsous.

B(Hennerová)

J. L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

přesvědčivati si co
<obříže>
odrozu zeno

B (Hennersova).

y. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

přílohu

[reptal se Julius p. bratřích]
B. (Hemmerová) odsouz.

JL. NR. 2, 145



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

průpravě

↳ foliovati sátek před sebe p. na odenní ruku >

B (Hemerová)

odsouz.

Z. P. NR 2, 145



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

rozložení

Lužická k. paří >

odlouz.

B (Kemperová)

J. L. NR 2, 145



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

roztař. 2010
Laby mne [uslzeu' odady] roztařily >
spr. roztařily / rozmučily

JK NR^v 2 146 B



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Štorepinně

Lulica Klepa, s. o dřevěnou fořláku >

B (Hemerova)

odsouz.

J. L. NR^o 2, 145



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

sudati Eolo
<eluda>

lofe suesti

JK NR 2 147 B



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

h'iciboduy'
<H-a' metelice >
odlouz.

B (Hemerova)²¹⁸¹
J-L. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

trstavi

<t. mlčič>

odrouz.

B (Hemerova)

218
y. L. NR 2, 744



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

trávní se čeho
(hrušou)

arch.

JK NR 2 146 B



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

udivovatého

to me udivovalo, spíše tomu jsem se divila
|| to me zaráželo

718

JL NR 2 146 (B)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

usměle

<u. bernocná vřava>
odsouz.

B/Hemerova)

72 NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

ustranití se

(u. se v nadřemí)

B (Hennersová) odsouz.

J. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

úsvitný' hlásající' úsvit'

Zú-e' pověstí' o křeh, Edož mají' říjiti' > B (Heunerová)

odlouz -

J. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

v6 [čas]
v roce 18xx

znači 'do roka' // 'belen roku' sp. roku 18xx
JL NR 2 147 B



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vratenní ošičko 've vrátech'

B (Hemmerová) odsouz.

J. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vzformované

< postavila jsem se vzformované & odem >

B (Heimerová)
odlouz

Y. L. NR 2, 145



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

zabarveniti se

< v tom se mi feketně zabarvenila lepenková 'ulička' >

B (Hennerová) odsouk.

Y. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

zábranný jako na obranu pronesený
Změněné z-y vyjel z děsem B (Heunerova)
odvaz.

Y. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Záchranné

↳ odsunouti bosou uolu z. od Enajó udrželo >
B (Hennersová) odsouz.

Y. L. NR 2, 145



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Zajímavěti se čítu

[hraní na špátel' sledování, kterým jsem se právě nyní zajímavěla (!)
v duchu i já > B (Heinrichová)

odlouzeno

18,
y. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Zářetěžená závora B (Hennertova) odsouzená

J. L. NR 2, 18, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

časově

↳ jakýsi z. horlivý fúzeník → B (Kamenice)
odroz.

J-L-NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

zaš^ut f, sp. zaš^uti'

ma' zaš^ut, sp. me' zaš^uti' JL NR 2, '18, 147(B)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Zatracenečy'

(zjevoval ualce z-a' nebezpečí) B (Hemmerová)

odrouz. J. L. NR 2, 143-4



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Zaravojovaný
Zharavice z-a' >

B (Hennersová) odsouz.

J. P. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

z bare vnitřní
< 2-e' vnitřní >
odsouz.

B (Kemperová)

J. L. NR. 2, 744



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Rezaváčnicko eo

<post>

B (Heuerova)

odsouz.

y. p. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

žharouti x žhasiti

sharouti v fotoji, spr. žhasiti

žharouti je sloveso podmětové

JL NR 2, 1/18, 146 (B)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Emovalti

Lučková Erupci své Emovals uhradě ⁷¹⁸ číslu vltary Juliov,
 sp. značka > JK NR 2 (146 B



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Kněpochopiti cō

B. (Hennerova')

odsouzeno J. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

zpracovat. Soum, aby + Iso Elad.

sp. zápor.

← mladá dívka zpracoval, aby mu podarovala, sp. ke →

JK NR 2 147 B



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

zprávu čarovati

zprávu čarovati, zprávu čarovati tuto zdrobně lidu > B (Heunerová)

odborn.

J. L. NR 2, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

zvoněčlově

< x. ověsene' fukne >
B (Hemerová)

(četnými zvoněčy'
odrouz.

y. l. NR 2, 144



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Lang, P.



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

propašti: zoho, vhodnou příležitostí, frauz' čas

225 frauz' z verpassen

NR: zkratit na fastue z neopatrnosti, nebo pozorovati dočtce'
význam předpokládám NR doložen z kulmeina

226

pašti sež s významem pozorovati, hlídati, hleděti si, opatrovati, ostrahati'
sti: fasti zoho, cicho (uapi - Tracht)

ni-fasti fo com, na zoho, hlavně v anšne hrd.

229

propašti: způsobiti ztrátu nebedlivým, nedbalým pozorováním, hlídáním, pátráním, sledováním --

se-^{vel}procihati // prohlédati // prozkoumati.

MORAVSKÉ
LANSKÉ
MUZEUM NR 6

Laňková



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

312 veterán války podle betepati bontib
3 nevhod.

l. válečný výsoudce

byl. voják bojovník
účastník bojů

poslední války aj.
Lauková NR 53, 70, 313

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Lesná



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Přeter. u. přítentu ve vedl. note
podle norských imperfekt

↳ Když se mu zdálo, že se lidé chováli bíděcky >
spr. chovájí

↳ je možno pronajati (!) pokoj v domě, kde sama
bydělala > spr. bydlí

↳ aniž věděla, co čínila >

spr. co činila

MORAVSKÉ
ČESKÉ
MUZEUM

Letná NK 18 206 Tur

behem císly
Z učebnice roční →
germ.

u. za učebnice roční

číslo NK 18 206 Mor


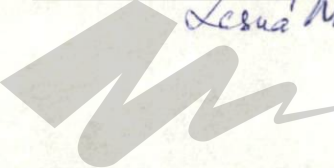


MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

jeden - druhý

< jeden život práce za druhý život zabalčivosti >

germ. m. život práce za život zabalčivosti


 Lesná NR 18 206 Tur

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Zbrozany'

Hyd. neologismus m. Zdobšany'

Lesna NR 18 206 Tvor



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

zůstati stát

u. zastavit se

Genm.

Lesná NR 18 206 Tron



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Lepař



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

parolod'

// parni' lod'

Ležár O věst. sporných věcech grammat.

23



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Lisický



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Čepubitz'

u Rohova

Lišich, Osv. 50, 20, 44



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Kučeladržitel

u Lohua

Lesický, Ono 50, '20, 44



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Li di'Grádce

u K. H. Thama

Lisicy' Osv. 50, 20, 462



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

probošovic u Rohova
Lisický, Obs. 50, 20, 44



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

psuvod u Bohua

Lišický' Osv 50, 20, 44



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kybyžáč

u Rohua

Linčič, Osv. 50, 20, 44



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

stehnožer

Lesice, Dvůr 50, '20, 165



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

List, VI.



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kompozita ve fyzice

45 slouží přesnosti

grammetr, grammlinda, grammotčeka,
Shmen hodina

kilowatt hodina 'práce měřena' součinem wattů
a hodin'

46 složenina ve všech evrop. j-ích
potřeba adj. kilowatt hodiny
vešle mezinahodni formy

10. List NR 24

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Průchodní

„Když-li se jim [Fredarčinim pracovníčim] průchodní
že to jejich sakrament věc, ale vyhládit průchodní,
je ochuzení čistiny. Průd první světovou válkou
se týřilo průchodní i Errolomynji - to byla
polevka přesolená, ale vyhodit je - to je polevka
nesláva“.

Vl. List: Jaroslav Pazdurek, Elektrotech.
obzor 1957, 447 n.

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

- Em'

V. List navrhují také přejmout u. živou!

V. S. NR 29, 173



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-isace

V. List uavrhuje -ování

elestrisace → elektrovaání

V. S. NR 21, 173

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

- isovati

V. List. doporučení - ovati
elektroisovati → elektrovati

V. 5. NR 21, 173

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

boček

V. List: nyní vtáčič
focistka vstítý nepř. termín

V. Š. NR 21, 172

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

tyža

V. List navrhuje slovo hubice
vytýka' PS zařadění slova do slovníku
vhodný listový návrh

V.Š. NČ 21, 172

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kinoherec

filologové zamítají'

spri. filmový herec

VL. List NR. 24, 45



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nyšě

V. List: uymí vy'šleuel
pocístou vřitý' kermitu
nerp

V. S. NR 21, 172

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Slasra

V. List: umi' Eladkostroj
jocistek vity nezp. ferunk

V. S. NR^V 21, 172

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

folbórež

V. List : vyui' navštábož
jocirku vřitý' resp. beruik

V. S. NR 27, 772

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

pasovat

V. List: dves přilehat
jocinku vzi by termín
nespr.

V. S. N. E. 21, 172



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

žárteplivost

V. List : l. vodivost tepla

V. S. NR 21, 173



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Průzvočnost

V. List: l. vodivost zvučen

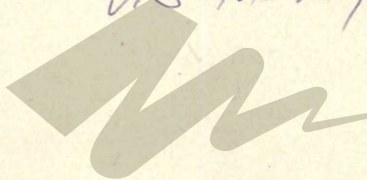
V. S. N. 27, 173

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

rajbal

V. List. : ujmí výstružně
početem vědy uesp. termín

V. S. NR 21, 172



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

rajbovat

V. List: vyř. vystukovat
početem vztah, resp. termín

V. S. N. 21, 172



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

standardizace

v. List:

nespr. místo už vřítelů normalizace
totožnost v^z znamu obou slov

V. S. NR 21, 173

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vinta

V. List: nyní sdvílač
focisten vřidy nepři formu



V. S. NR 21, 172

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

LK



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

trouble

mit trouble

PS: hrad

SSJC: stroj

↳ trouble

v pl. podle obžije, remaze,
těžkošti, traufooty

LK NĚ 57, 68, 812

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

M



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

M., F.



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Nov. v adresách, inzertech a firmách

< Karel Vlk, obchod smíšeným zbožím, Kolín >

Spr. < panu Karlu Vlkovi, obchodu se smíšeným zbožím
v Kolíně >

< T. J. Herbst, vinne' sklepy a velkoobchod vínem,

Spr. Herbstovy vinne' sklepy a obchod s vínem >

F.M. NR 1, 17, 185 (R)

< Vlastatelství J. D. Hs. [?] > NR 1, 17, 230 B NR 2, 18, 204
< firma: H. Slovák, Konec [?] > firma H. Slovák v Konec [?] NR 2, 18, 204
57(N)

ZEMSKÉ
MUZEUM

M.S.



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

domácova

„přafodioné slovo“

S. M. NR 3, 97 (A)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

majitel

"historické"

S.M. NĚ 3,91 (A)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

obnos

nezpr.

S.M. NR 3, 97(A)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

M., V.



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Slovoled - autografice bohatěji rozvíř. fútolastku

< do kúchani fúepluinetu fúeplu... > V. M. NR 1, 17, 119 (V. M.)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Slovošled - slova na konci vět, zejm. vedl.

nemí to germ., „jak se tu a tam tuhá“, ale vadi' jasnosti a
rozumitelnosti slohové; opakuje-li se zjev ten příliš často

<Páka, který' bestar (!) s' málo lidem se v celém svém životě
shodl >

V. M. NR 1, 17, 119 (Vrba)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Subst. - verb.

„biela šebřiti moky a vytrhávati se nesprávnosti“

náhrada: ruf., jing' tyf. subst., věta

< při ucházení se zchludlých složitě, kofe při uakuluvdch >

< pource daleci chápat' věci, kofe chápati věc >

< [noc] Glá při' c'ionu zcizení se nejen unězi, kofe žo se zcizila >

V. M. NŘ 1, 17, 120 (Vrba)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

beztal chyb.

[Ipan] beztal s malo lidmi se v celém ^{svetě} životě shodl Uba >

V.M., NR 1, 117, 119 (B)

nyne' oblibeno, moravismus, ve spis. j-e nema' misto
vznelo asi kontaminaci beztalo

-i tal, tal ja? tal

t. 220

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

~~čisti~~ ~~frčsti~~
čel, čla

nesp. čelka vrb

V.M. NR 1, 17, 120



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

daleš + subst.-dej. ² m. inf.

↳ prouze daleci cháfajú věci, leže cháfati věč

V.M., NR 1, 2/7, 120 (Urba)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

fořiti

Gr. fořiti se

[zafořal život Vrba >

V. M., NR 1, 717, 120



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Sroučiti

sp. Sroučiti se

[Sroučilo utřeni' křba >

V. M. N. 1, 17, 120



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Machač



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Gen. Soupar.

↳ Buberův byl lepší 'neaposta' →

frilův kuz. / l. uží

v ulmených reportážích asi kvůli
strachůvost

Načasť NR 42, 122

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Justi. frustrovaný osobní
získat vedení Jutem
úbočí Dardou
viz NR 40, 57, 60-61

nevhod.
pro francouzský jazyk,
Svad jen v ulovené
referenci.

Uvedeč NR 42, 122

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Slovesa typu říznout

326

part. l-ové bez -nu- : řízel, bledl, chvádl ...

7

v ob. čič. často s -nu- : dlouho „morau“

-nu- při obkružující výslovnosti (zol. -rl-)

PCP 41 : schnuout, stánuout, blbnuout, zlánuout

257 : + cínánuout, Eránuout, smánuout, vřánuout
Zvřánuout

dubblety : stárl // stáruul ... x schnuul

u fem. neutri. -nu uelýva, suazii' výslovnost

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Mašhač - Podruží Jazkout 3

-ař

slang. názvy u čeránů:

sedcár, plicár, usár

Uachac NR 13, 187



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

- ar

slang. názvy gorsavců:

bradlari, kruhar, volnostlar

Maebac N^o 43, 187



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-schwaet

prodchuit, nade-, v-, vy-

X nadšen

Knacka-Roudny Jaz kont 3 326



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-husout

lid. čís. nic se ušlo, sruka se ufohla, sloba se
zahla

gis. s - nu -

Wahac - Roudny Jazkout 3

327

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

- měnové
výměny, zaměněn // zaměněn
Kachac-Roudný Jar Kout-3 326



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-ismus s domácími základy

jána bráhlismu
fotografismu
napnelismu

(v dialogu ze hry Sever proti
jihu, VNO) při předložení
expr.; pohledu s kolektivní láskou

Machac NR 40 244

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Inf. -t

318 TČP '57: u nespis. sls, uapi. frizirovat, zruardovat
wz v památkách 14. stol. doklady u -t

-ti euiz. kaz; PS, UT jen -ti

9 ŠSČ: -ti jen u sls stylově uenbrál, euiz; u jiných -t

TČP '57: -tormacuje slsa nespis., uapi. kizmicit
slitnouti X hov. slitnout

Madrac Jarkoub 3

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

304

alfa papusy // alfa-papusy // α -papusy

přirodné slaug., nyní už spis-
ale nerozhojtovat: beta aktivita,
záření

rozpadu
ka-laby [radioaktivní]
Machac NR 40

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

báze

↳ vrostlé materiály se vyrábějí na bázi
torzového papíru

zšt. jmen. vyjádření

Macháč NR 45, 60 (N)

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

bezpartijní

Chloupěč: "cítá'love" (rus.)

Vešcháč: z domá'cuels dosti bě'žne'

Vešcháč NR 53, 70, 171



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

byť s doobalí

„knižní a již ustupující spojení“

Uačbač NR 43, 61(N)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

CO

"coček"

119

na místě doplňkové, seouba vacích a přístavkové

brary odemítaly (als); Geb. unedl i spomínací

hlasy Jgu. Mařka CMM 1873, 175n

Fr. Vymazala Komeuske 1890, 204

sám uedítel brnské mamičky

Kott 1878, 1416; obhájuje; možnost vyvěřit na základě
od 20. let coby úzus dobyřel spis-u domnětan

120

"archaide' co"

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Maclac NR 18

coby

- 118 PS : newaldí járo zvlášť heslo
119 prvn' doklad z 20. let
Zub ('29) : "súd ušedo tak refise"
120 "expres. přiznal, [ukruš xenu s'upk'ho zabarveni]"
relativně Constantin
spisovnost se uobere v foely buost
Machac NR 48

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

dat souhlas s nováčkem pracovním poměru

sp. R³ jde o slavné jmenové spojení

X souhlas s výměnou Gtu

Machac NR 12, 311-2



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

dát souhlas < s korvářskému pracovního formátu >
spr. k³ cíl jednoduše, uš. těsný vztah předmetový
dát souhlas jako celek

nemá předmetovou vazbu v pravém slova smyslu

J. Machat Jz sloup 42

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

driblovat hrotouč slang
neapř.
driblovat je slovo bezpředmetové
Wacháč NR 42, 192



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

etapizace

sp. tvořeno, ale není potřebné
l. rozdělení na etapy, stanovem' etap
asi podle periodizace

mediar NR 39 305

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

hospodárnosť s drevom

l. hospodárení s drevom

hospodárnosť pri spotrebe dreva

Knackáč NR 45, 60 (N)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

chápání prážkou čestím, za jazykový útvar
příce jen cizorodý

Sic

učebnice NR 53, 70, 169 (Chloupek)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Eda

↳ Bludičky si můžeme „vyrobít“ polymerem, Eda
metan nahradíme plynem acetylenem >

l. při němž

Mačas NR 43, 63

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kooperace stroji (F.p.)

gr. strojů

Mačac NR 45, 60 (N)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kosmolod[→] hybrid. sloz.

spic. vesmírna // kosmická loď[→]

Ualbac NR 44, 255



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

254 kosmoplavec

5

"hybrid. složenina"

nevhod.

načas NR 44



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Kyjov

podle ukr. Kvič
v čes. kobercově Ky -

~~Smilac Jarkov 3, 38~~



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

malat v obraze

sport. slang

Uadhač NR 42, 120/



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

matina
hra... připomínka' solidní matina &
Kachac NŘ 42, 120

negis-
sport



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

mi'sit, po-, pro-, při- ...

PČP před 'š' měš // mis ...

PČP 'š' jen mis, po- ...

Maňák Jaz Kout 3 334



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

na podniku

opr. v podniku.

machac NB 45,60 (N)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

napřáhuat
napřážen

Mechan. Budny Jarkout 3 325



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

účetní
invt. návšiv

Mačhač Jazkouč 3 334



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nezavisly' od sebe

rusismus

spř. na sobě

Uachac NR 46, 52 (TR)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

odbojář

186

7

"Lang. fúchů"

oficiálně: odbojový pracovník aj:

Wachac NR 43



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

pole

↳ Uravenici pou pomocni'ly cloveka na poli
ochrany lesnich porostu >

u. při ochraně

Uchac NE 40 304

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Polopokru

Chloupek doporučuje za polotovar

Uachac: vžitý termín je polotovar

Uachac NR 53, 70, 171



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

55 posudek + gen. // o ^{zám} ~~zám~~ // ua Eoho
knížky // o knižce
obyč. o Vrchlickém

56 podat posudek ua Eoho

sekundárně: posudek ua Eoho

Ua diač NR 45, 55-6

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

posudek na Echo

139 vazba poměrně nová

starší: posudek mě' první kusky

posudky o divadlech

posudek o Vrchlickém (gen. by byl nezřetelný)

140 v úvod. , polit.-org. vyjadřování, bohor. jazyk
ze spjati podat posudek na Echo sr. podat shůvnost na Echo
" na své funkcií opodstatnění " žalobu

J. MACHÁČEK Jar Sloup
MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

požadavek na velkorysejší poskytování formací
spr. požadavek čísla
Macháč NR 45, 60 (N)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

proces

< V procesu vymysování této choroby budeme pokračovat >

staci: ke vymysování

Maachač NŘ 40 304

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

62. proměnit (vyloženou blankovou) přiležitost

3. Routinace: využít přiležitosti
(proměnit (resty) rozp.

uherdy je: proměnit bez objektu

Machac NR 471

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

majsce

por. hovor -
dnes termín

Macliac NR 48, '65 311



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

najoukace

říd. , jazg by se bez tohoto slova vcelku
"oběsil"

vystačí se subst. najouvalní

Machac AR 39 305

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

rozumět, podumět

PČP před 57 jen rozumět, podumět

57: // rozumět, podumět

Macháč Jazkout 3 334-5



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

rozsvítit

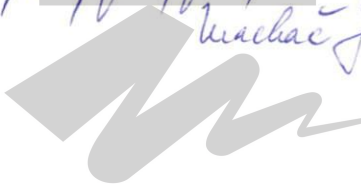
neft. starší rozsvet^{čv}, vládní rozsvit^{čv}

PCP před '57 uvádějí dublety u všech sloves svítit a.

svět^{čv} // svit^{čv} / osvět^{čv} // posvit

PCP '57 jen svít, d-, fo-, pro-, za-

učebnice Jar Kout 3 334



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

- vč, smout

odřičent
vyřčen // -čent, na-, při-

Wachac Roudny Jazkoub 3 326



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

sahnout
sahnut

X dosazen, ob-, pře-, sazen
X odpřísahnut

Macháček-Pandury Jarkoub 3

325-6



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

sestavat 2²

l. sledovat 2 2²

Wachae NR 46, 52 (TR)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

185 sila

pracovní, kancelářská, účetní ...
Brusy: germanismus

(MB 1877, 1881
Kott III, 1882

Haller NR 14, 192
15, 144

od Val. do dnešm' dol
potřebné

Wachac NR 44

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

služba

[uravenci Tvorní důležitou biologickou složkou
ve s-ách ochrany lesa]

vhodnější: sloužící

Maňhač NR 40 304

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

stihnout
stížem

Macháček - Poudrný Jazkout 3 325



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

sueflo

↳ úžitkovost uravenciu ve s-e nových pozuabru

zlyb.



machac NR 40 304



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

šanoval
↳ rozhodčí ho šanovali >

respis-
sport

Wachac NR 42, 121



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

šetřit výlohy strojů

m. vyšetřovat // zroumat

Uachac NR 45, 60 (N)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

stava

< ubraun' melo švih a stavu >
Mačač NR 42, 121

vespis.
sport



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

šišemout

kuřka je vyřistena
kuřka je šišemouta

Uachac - Poudny Jar Kouř 3 326



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

titul

< snížit výsadkový výřez z titulu poruch pod
2% >

služ. jmenová soustředce

učač NR. 45, 60 (N)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

- k'zít

impt. p'itiz (uiz. p'itez)
zatiz // zatez // zafizi

Maclac Jazkoub 3 335



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

- Hnout

dokunt (dotyrem kasažen)

X grem doččen jo ho dovaúim

Machac-Roudny Jar Kout 3 326



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Diš k oxa. pro pravičnás

tomat

312

PS: tomat // - to

2brav. - ty // - ta

422 tomat - jen v tomate // - tu

Uvažac NR 48, '65

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

tomatový salát

asi v 50. letech
brzo zdomaknelo

Archiv NŘ 48, '67, 317



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

trhnout - trhnout

strážem, roz-, vy-

Uachac-Roudny, Jazkoub 3 325



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

všerizace

vespr. a vedhod.

hybrid. tvoření

z hlediska pojmenování „zcela zgt.“⁷

Machac NR 39 305

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

uvědomit toho za byobráta
spr. jaro byobráta

si-polládat za toho

Uachac NR 45, 60 (N)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

uvážovat s úpravou udržiteli
gr - o úpravě

Uvažovat NR 45, 60 (N)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

uznávat vráždu jedním z nejhlavnějších prostředků
spr. za jeden
přístavek

Uchácě NR^v 46, 51 (TR)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

-vrchnout
sunc byl vyvrhnut x byl vyvržen ze společnosti.
Maibač - Pondry Jazkout 3 326



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vstřipit

PCP před '57 : vstřip

'57 : // vstřip

Ucháč Jazkoub 3 334



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vyčítavanda st důsledná obrana hra ⁴ slang
wachač NR 42, 120 sport.



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vyfaulovat se na čou slang- sport >
c dopustit se faulu proti čou u

Macháček NR 42, 122



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

306 vyřádat se

s okupanty

s úřady, problémy

} Jg D

7

nejstarší doklad z Taura 1849, pak rychle přibývá
sílí se hlavně v publ.

Wacháč NR 48, '65,

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

vyporádat &
257

- & nepříteli
- & úřady, problémy, nedostatky
- & politickými pracemi
- & chřipkovou epidemií

& nepřítelů dožad & 1849, v 2. pol. 19. stol. příkladem přibývá
"koncept umění ... oslabuje jak vlastní význam tohoto
slova, tak i jeho složnou expresivní"

J. Machač jak Sloup

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

2387 vyrovnat se s čten
s úlohou, s problémem,

9 symon. a expres. vyprávět se
publicist. Zvezdi valni

J. Mačák Jar Douf



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Zajímavé se veřejnosti záležitosti
revisum
sp. 04

Uchác NR 46, 57 (TR)



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

zástava
184

slovakismy (sr. Chocholouš 1846,
"slováci jmenují frajor zástavou")

5 "proti užívání ... nebo už užívá
užívá "středně" ... "s urč. slohov. u záměrem"

Uachac NK 43

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Zavěsit

vzuecháno veshrodne: Eobouč do síte

Machac NR 47, 63



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

pracovat u
"fotobu", "spr."

Mačac NR 47, 62



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Macháčková, E.



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Konjugace - impf. vz. prosí

hláď, noď, nezdraď

proměti i do „běžné“ velavené j-a spř.“

neodifektivně

E. Machdlová Jaz Sloup 90

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

balíčkovat salám

b - any' salám

c vlaš' dat, rozdělovat do obalů →

gr. sr. pěstovat obilí
sáčkovat peníze
vážkovat brambory

E. Macháček Jaz. Sloup
724-5

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

MASARYKOVY UNIVERZITY V BRNĚ

REKTOR

doklad

46 specialnosti postupu // o specialnosti postupu
47 o⁶ obzvlášť tvor pro vyjadrení tématu hovorou nebo myšlení
odkud & slovu doklad
srov. svedectví o⁶

E. Macháček Jaroslav 47

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

drůbky

souvisí s utroba

dues: vnitřnosti + křídla, nohy, etc

x užší vnitřnosti

E. Machalčova Jaz Soup 12

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

dušák uvození 110 uvození

E. Macháčeková Jaroslav 407



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kvalimetrie < qualis 'jari'
vída o měření jalošti výrobku
respektovat internac. úzus
jiná možnost: kvalitometrie
— logie

sror. gravimetrie < gravis 'těžší'
E. Macháčková Jar Sloup 79

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

malobyt

malý byt v domě s pečovatelskou službou
Spri

E. Macháčková Jazboun 83



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

wrazit

90 běž. mluv. pažl : wražený hrabě
v kodifikaci : wrazen(y), wrazen'
X wražená láva
rozwrazovat, odwrazovat

dob. : zwražen^e měřun^ě, zwraženⁱ vztah^ů

91 doporučení : wražený // wražený

E. Machatkova Jar. Soup.
MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

návrh na poskytnutí
"privátního účelový"
spr.

E. Macháčková Jaz Souf 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

plán na rozvoj ekonomiky

// plán rozvoje

„privátních účelový“
sf.

E. Kacháčková Jaz Sloup 143

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

plátovat sýr p-amy' sýr
cupravovat do/na

sr. hrudkovat rudý
travulovat lutojiva
briřetovat frackové' galivo

li. plátový sýr sr. Zostrový' cukr
ale nem' vesfr.

E. Macháčková Jaz Sloup 125

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

poradua

- 136 a) advokátní - radi' advokáti
b) manželská - radi' se manželům
c) jazyková - rady týkající se jazyka

137 ad b) poradua pro matky s dětmi

- c) - " - pro volbu povolání - využívat této možnosti
- " - bytové architektury rady o oboru

dvojnásobnost: poradua učitelů v gen. osoly

x jasně poradua zahradníků

MORAVSKÉ
ZEMLSKÉ
MUZEUM

Štěpán Chácelová Jaz. Sloup

136-7

posudek

na nové pracovní
„převlastění učitelů“

Spis

[REDACTED]
E. Macháčeková Jaz Sloup 143

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

požadavek na soupi nábytku, na rozšíření kvalifikace
zprac.: na nábytek

"přivlastění účelový"
"výzva genitivem je méně obvyklá"

E. Macháčková Jaz Sloup 142-3

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

frášeť na boleui hlavy 11 proti³

"frádl. na ma' obecnějši' účelovú výstavu než
frádl. proti"

E. Kadáčová Jaz Slou, 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

predprodavat
ve slovnicih
ale je potreb.

E. Macháčekova Jz Sloup 157



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

restaurace // -novámi' památek

spz.

E. Macháčekova Jaz Soup 175



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

rezervace místnosti

11-ováni

E. Macháčekova Jaz. Slouf 175



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Katovka

← lábka na šaty

spř.

E. Macháček Jar Slouf 143



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

tablo' uverul // tablo podle "mesto" .

te'z byro' // - o
plato' // - o

2. ff. tabel

E. Macháčekova Jaz Sloup 210-1



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

velkorypadlo

spri.

E. Macháčková Jaz Slouf, 83



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Machek, V.



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

dim od domu

v čis. už od 14. st.

< k domu of domu

snaha zachvat je dvořabič. slovem

kež den ode dne, slovy od slova

rod od rodu, čas od času

umístěním čarějō. je typ od gtu & gtu

"typ více směřovaný, ale není třeba si na něm kladl'ovati."

Jeho využití pro duchovní vědu ofory v žive' sōci,
je podle Jajirova

V. Wachter, LF 60, 733, 440₂.

podle NR 18, 34, 210

33 futer, -jř, -ejř mas. 'fudra' 'uraziva' zimni' vichřice'
ce suškem

34 spr. futer femi

mylna' asociace s foudat

VT¹: lid. hov. futer, část. -jř mas. j futer udobozens

VT²: || * futer mas.

Maichy NR 26

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

general-poručík

223

podle Generalleutnant < lieutenant "misto desii"

l. generalleutnant



marka NR 15



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

223 general-plukovník
podd. Generaloberst
kuzpr.

224 l. generaloberst

Wacht NR 15



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Generál plukovník
resp. kapitán podle

Generaloberst

Wachel NR 22, 94



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

hlav^v

vyřezáno Prásem

↳ golof^v
vyniká chápel - ob - za
pluotlasi'

Zamělo

kněz NR 27, 60

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

hrůbce!

113 Lathifer, Jg, Feb, VT, PS, SS, JC

X zvěroléčari i chrůbci! (viz Riegrova 1863, OSN)

4 < chrůbci 'chrůbci, chrůbci'

5 zkrácené part. * chrůbci
dávati jednotu chrůbci pod hrůbce

Uvedeno NR 47

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

hubovat, držet, mor. pasčehovat, slc. papulovat -
vulg.

Uacheš NR 37, 54, 195



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

zapnutí

PS: jev jedou dohled
neziv. Euz. vyboor

Uachez NR 24, 226



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

kalý' (vyhovující', bloudný', valný')
od uelaly' < uelajily'

Uacheš NR 24, 228



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

nasytuy'

VI: ojed.

← renasytuy'

Knihceš NR 24, 226



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MÚZEUM

festit 'urhati keme'

← an mor. špatit, slc. špatit
→ festit

Wochel NR 37, 54, 196



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

plochy' v uáč.

od neplochy' 'nečaly', 'nečisty' < ne + plochy' 'špatně'
nadbyteč' ne-

Učitel NR 24, 229



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Rektor
Masarykovy univerzity
601 77 BRNO, Burešova 20
ČSFR
tel. : 05-75 48 41
FAX : 05-75 61 25



plukovník - formáci

svob. wachet NR 15, 223 n. : general-formáci < Generalleutnant
"misto dráči"

misto ve zprávě ČTK 738

nepr. řadě podle Oberstleutnant

wachet NR 22, 94

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

psovati 'spilati'

psauti 'čati jako psovi, šaziti, rušiti'

< pes

"patruš kalb ūem. [ver] kuzen"

Mačas NR 37, '84, 193



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

sepsouti se na loko

PS 'vřhnuti se, sesypati se na loko'
& Jahody

< * sesuti se, stě. spu - suti ('syfati')

přes * sespiti se → sepsuti se

Uačes NR^v 37, 34, 194



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Sobovati

'souditi, přetrá'sati (hovoreu)'

< mad. szo' z vazeb s b (szoba hozni 'zmlúbiti se'
állni 'dlati se do
kúci')
přinesli anivojáci, kteří sloužili v kadarsku

Uačes, NR 30, 42

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

středně dlouhá

← nestředně opd.

Uačes NR 24, 26



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Šemnicířa // 2- // Šimnicířa

druh dřeviny

Šchemnicíř 'Štávníca'

dc. štávnířa

V. Machoš NR 29, 96



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

trabry

tratra ai podle bota
častěji fem. // řidě. muž.

VM NR 49, 66, 253



MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM

Žoun

196 Lub. NR 7, 223, 233: (* kroum kroum
už Švanda Ludá's" 1892

7 kachel: < žhoun > žoun > žoun
za dob Čelakovského v f. z. C.

kachel NR 37

MORAVSKÉ
ZEMSKÉ
MUZEUM